



CITTÀ DI  
CHIERI

con il patrocinio di:



EVENTO.OFF



in collaborazione con:



chieri  
8 - 10 luglio 2016

area di  
prossimità

diffondo,  
in fondo,  
mi fondo

## *i luoghi dell'evento*

- PARCO ROBINSON** VIALE FIUME, 1
- AREA EX-TABASSO** VIA VITTORIO EMANUELE, 1
- SALA CONCERTA** VIA CONCERTA 2
- COMPLESSO SANT'ANTONIO** VIA VITTORIO EMANUELE, 33
- CORTILE COMUNE** VIA PALAZZO DI CITTÀ 10
- PALAZZO OPESSO** VIA SAN GIORGIO 3
- COMPLESSO SAN FILIPPO** VIA VITTORIO EMANUELE, 63
- AREA CASELLI** PIAZZA VINCENZO CASELLI
- CITTADELLA DEL VOLONTARIATO** VIA GIOVANNI XXIII, 8

PARCO  
ROBINSON

AREA  
EX-TABASSO

SALA  
CONCERTA

SANT'ANTONIO

PIAZZA  
CAVOUR

CORTILE  
COMUNE

PALAZZO  
OPESSO

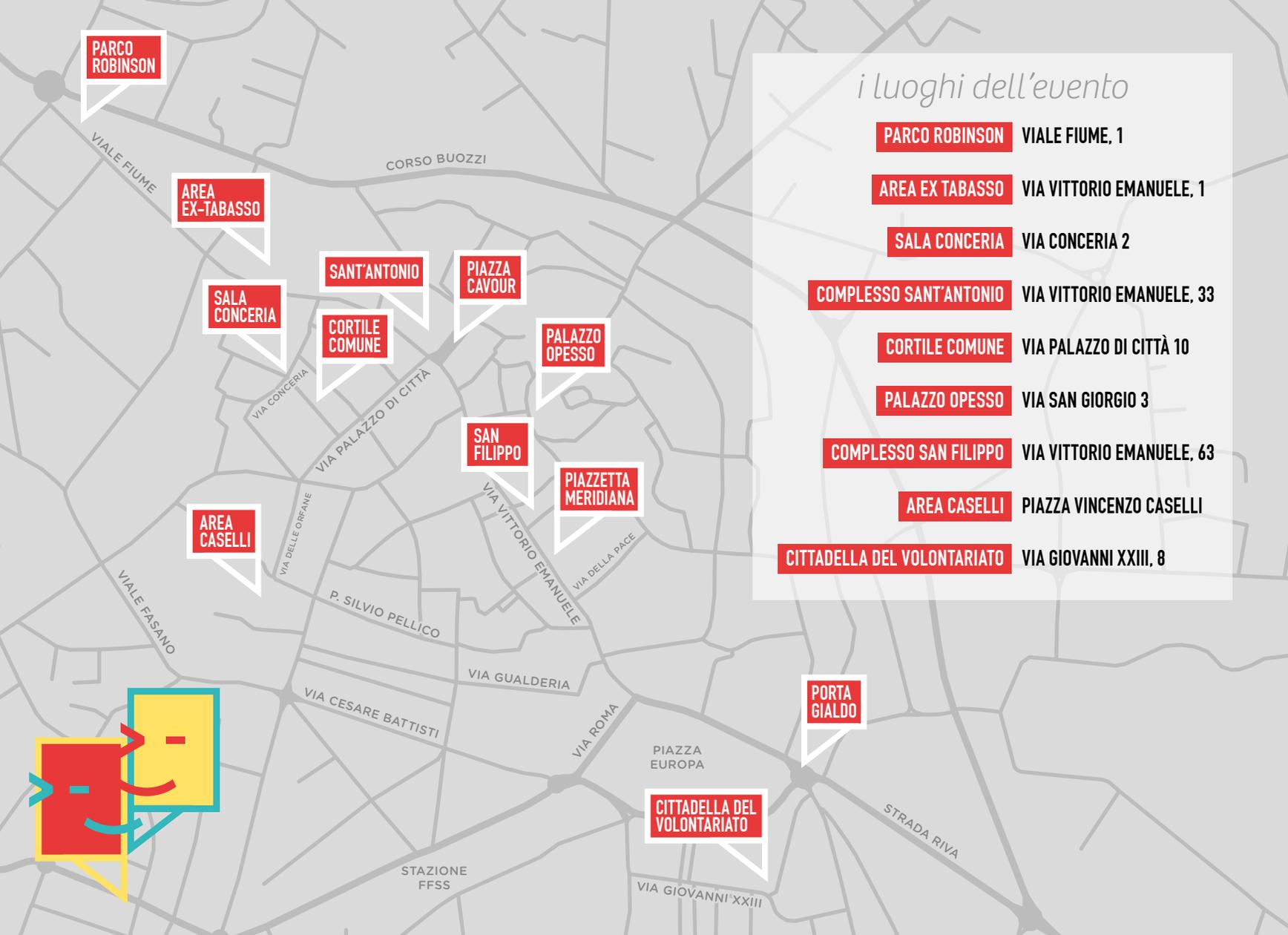
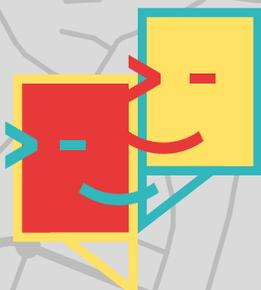
SAN  
FILIPPO

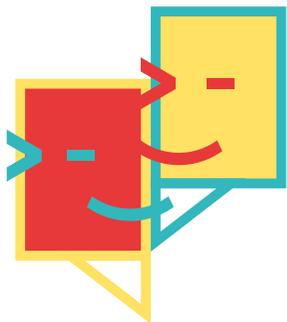
PIAZZETTA  
MERIDIANA

AREA  
CASELLI

PORTA  
GIALDO

CITTADELLA DEL  
VOLONTARIATO





# area di prossimità



diffondo,  
in fondo,  
mi fondo

Dopo l'edizione metropolitana ed internazionale dell'AREA Festival Internazionale dei beni comuni, organizzata a Chieri nel luglio del 2015, debutta ad un anno di distanza l'Evento Off - AREA Prossimità, il primo evento programmato, coordinato, realizzato direttamente con i cittadini, con il coinvolgimento di più di 40 realtà chieresi.

L'iniziativa nasce dall'idea di collaborazione con i promotori e co-direttori di Biennale Prossimità - Genova, giugno 2015 - evento nazionale dedicato alle comunità locali che si sono raccontate attraverso momenti culturali, esperienze, arte e tavoli di approfondimento.

L'iniziativa ruoterà intorno a quattro macrotemi nati direttamente dagli spunti raccolti durante il percorso di progettazione partecipata.

Legenda argomenti degli eventi:

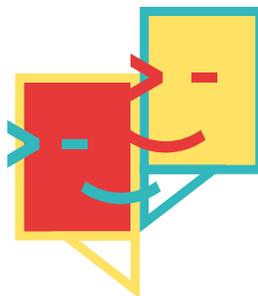
accoglienza e solidarietà

economia della condivisione

rigenerazione urbana

ambiente e qualità della vita

venerdì 8 luglio



dalle 16 alle 2 nell'Area Caselli

## We AREA Music - Dj Set

We AREA apre con la musica: tutti i dj chieresi si riuniscono e si esibiscono insieme nella cornice verde di uno dei parchi più frequentati della città. Uno spettacolo che porta sotto i riflettori i migliori rappresentanti della musica locale a cura di Associazione Patchanka

dalle 19.30 alle 20.30 presso il Chiostro di Sant'Antonio

## Inaugurazione

dalle 20.30 Cortile del Comune

## Ingredienti per l'inclusione

Sensibilizzazione della cittadinanza sul tema dell'emarginazione sociale attraverso una veglia scout "rover" a cura di Clan Aster Gruppo Scout Chieri 1

dalle 20,30 dal Chiostro di Sant'Antonio

## ProssimaMente - Diretta Radio

Trasmettono: RadioOhm Pro Loco e Radio Fragola (Trieste) a cura di Radio Ohm

eventi collaterali:

dalle 21 Complesso di San Filippo

## Quintetto del Regio

Concerto a cura di Teatro Regio di Torino e Teatro Diffuso di Chieri evento della Rassegna Bubbles a pagamento info e prenotazioni: [info@accademiadeifolli.com](mailto:info@accademiadeifolli.com) - 011 0740274

dalle 9 alle 19 a Palazzo Opesso (Galleria in via San Giorgio, 3)

## Rigenerazione urbana: fatto e non fatto

Concorso fotografico sul territorio chierese del gruppo f8 Chieri  
a cura dell'Unione Artisti del Chierese - Gruppo f8 Chieri  
Info: giovanniuretto@gmail.com

dalle 9.30 alle 12 Salone centrale Cittadella del Volontariato

## Danzaterapia

Laboratorio per adulti  
Dimostrazione aperta al pubblico di una nuova tecnica di  
rilassamento corporeo e di successivo confronto  
a cura di Il Quadrifoglio  
Info e prenotazioni: 011 94294410

dalle 10 da Piazza Dante

## ProssimaMente - Diretta Radio

Trasmettono: Radio Fuori Onda (Roma) e Radio Stella 180  
(L'Aquila)  
a cura di RadioOhm

dalle 10 nella Sala Comollo del Complesso di San Filippo

## Chieri medievale

Presentazione del libro di Corrado Terranoua  
Editore Gaidano&Matta

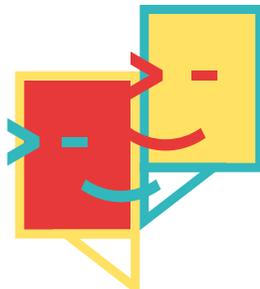
dalle 10 presso l'Area ex Tabasso

## Due passi alla Tabasso

Passeggiata nel vecchio cotonificio  
Visita guidata all'ex tessitura Tabasso, durante la quale  
i volontari dell'Associazione racconteranno la storia e la  
situazione attuale dell'area.  
a cura dell'Associazione Area Bene Comune  
Info: areabenecomune@gmail.com - 333 41022053

area di prossimità

giornate della  
MITA  
sabato 9 luglio



dalle 10 alle 11 sul palco del Chiostro di Sant'Antonio

## Salva l'acqua!

Laboratori per bambini età 6-10  
Educazione e sensibilizzazione contro gli sprechi  
a cura di Robe dell'Altro Mondo e Coop. Mondo Nuovo  
Info e prenotazioni: 011 9424911 - 339 7825954

dalle 10 alle 11 nel Cortile interno del Complesso di San Filippo

## Crea l'arte

Laboratorio per bambini  
L'arte tra bambini, ragazzi e persone disabili  
a cura dell'Associazione Gah - PentaGahmma  
Info e prenotazioni: 340 5329477

dalle 10 alle 11 nell'Area Caselli

## Un giorno da Cicerone

Una passeggiata al parco area Caselli per conoscerne la storia  
A cura di Punto Rete Caselli dello CSSAC - Consorzio Chierese  
per i Servizi Socio Assistenziali  
Info: caselli@cssac.it

dalle 10 alle 12 in Sala Conceria



in diretta

## Tavolo Accoglienza e Solidarietà

**Confronto di esperienze**  
Approfondimenti tematici e dibattito sul tema alla presenza di  
esperti/e e cittadini attivi.  
a cura dell'organizzazione di AREA Festival Internazionale dei  
beni comuni in collaborazione con Biennale Prossimità e le  
realità locali

dalle 10 alle 18 sotto i portici del Chiostro di Sant'Antonio

## Creta e Creatività

Esposizione lavori in creta  
Opere dell'artigiano Giuseppe Negri  
a cura di Comunità Emmanuel

dalle 10 alle 19 in Sala Conceria

## Esposizione opere di calligrafia giapponese

Mostra "Arte Calligrafia Giapponese" ed esposizione delle opere della Maestra HIRAOKA Kazuko, Vera Marchini, Dariella Gallo, Davide Rigoni e alcuni allievi della scuola  
a cura di Associazione Bokkiokay - L'Eco dell'Inchiostro  
Info bokkiokay.ass.giappone@gmail.com

dalle 10 alle 19 a Porta Gialdo

## Le targhe viarie raccontano la storia di Chieri

Un percorso pedonale alla scoperta della città  
Escursione toponomastica guidata con oltre 40 targhe e vie illustrate, per ritrovare i vecchi quartieri, le famiglie storiche e gli antichi mestieri  
a cura di GSGS Chieri - Gruppo studi Gallerie storiche di Chieri  
Partenze passeggiate: mattino ore 10.30 e 12; pomeriggio: 15.30 e 17 Info: gruppostudigalleriestoriche@yahoo.it

dalle 10 alle 19 nei corridoi del Complesso San Filippo

## Un mondo... di emozioni

Esposizione artistica di opere realizzate da ragazzi disabili e volontari del GAH durante le uscite mensili  
a cura di Associazione GAH - PentaGahmma

dalle 10 alle 19 nei corridoi del Complesso di San Filippo

## L'Abitar Viaggiando è il nostro modo di far vacanza

Esposizione fotografica  
Turismo alternativo per portare aiuti umanitari sulle tracce di Don Bosco  
a cura dell'Associazione Campeggiatori chieresi e Circolo fotografico chierese

area di prossimità

giornate della  
MITA  
sabato 9 luglio

dalle 10 alle 19 Piazzetta della Meridiana

## Circolalibri - Scambio di libri

L'amore per la lettura, libera circolazione di libri destinati al macero. Racconti e poesie letti ad alta voce  
a cura di ABC - Amici della Biblioteca Civica di Chieri  
Info: amicibibliotecachieri@mail.com

dalle 10 alle 21 sotto i portici del Chiostro di Sant'Antonio

## Commercio solidale

Esposizione interattiva  
Esperienze di sistema di commercio alimentare alternativo  
a cura di Robe dell'Altro Mondo e Coop. Mondo Nuovo

dalle 10 alle 21 Complesso di San Filippo

## Libri: storie e memorie

Conoscere e vedere Chieri attraverso la narrazione dei libri e la multimedialità - Introduzione a letture e filmati  
Proiezione del video "Uomini e donne del territorio chierese, attività produttive del tempo: la tessitura nel chierese" e di altri documenti  
a cura di Associazione Giuseppe Avezzana, Carreum Potentia, Compagnia della Chiocciola, Consorzio San Luca per la cultura, l'arte ed il restauro, Gaidano&Matta, gruppo Storiandoli, Vivere, Biblioteca Civica  
Info: info@carreumpotentia.it - assavezzana@hotmail.com

dalle 10 alle 21 sala Comollo del Complesso di San Filippo

## Libri: storie e memorie

Conoscere e vedere Chieri attraverso la narrazione dei libri e la multimedialità  
Letture e visite guidate alla scoperta della città.  
a cura delle Associazioni Giuseppe Avezzana, Carreum Potentia, Compagnia della Chiocciola, Consorzio San Luca per la cultura, l'arte ed il restauro, Gaidano&Matta, Storiandoli, Vivere.

dalle 11 alle 12 sul palco del Chiostro di Sant'Antonio

## Il cibo è risorsa

Laboratorio per ragazzi età 11-14  
Conoscenza del cibo come elemento interculturale  
a cura di Robe dell'Altro Mondo e Coop. Mondo Nuovo  
Per info e prenotazioni tel. 011 9424911/ 339 7825954

dalle 11 alle 12 nel cortile interno del Complesso di San Filippo

## Vibrazioni - Musica e proiezioni

10 anni di esperienza del coro PentaGAHmma  
a cura dell'Associazione Gah - PentaGahmma

dalle 11 alle 13 nei corridoi del Complesso di San Filippo

## Radiazioni nemici invisibili

Esposizione e dimostrazioni  
Semplici e curiosi esperimenti per far fronte  
all'inquinamento elettromagnetico

## Dove c'è vita c'è acqua (pulita)

Esposizione e dimostrazioni  
Tutela e salvaguardia delle acque e delle fonti sorgive  
a cura delle Associazioni G.E.V.S. - Gruppo Ecologico Volontario  
Sorgenti e G.R.G. - Gruppo Ricerche di Geobiologia

dalle 14 alle 18 nei corridoi del Complesso di San Filippo

## Scacchi: Torneo Juniores Under 16 e gioco libero

Luoghi diffusi del gioco da tavolo  
a cura di Associazione Arcotorre Scacchi  
info e prenotazioni tel. 3312870047 arcotorre@gmail.com

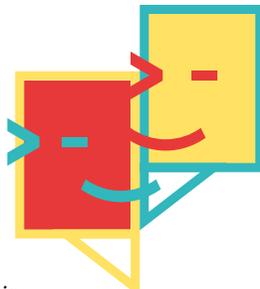
dalle ore 15 dall'Area Ex-Tabasso

## ProssimaMente - Diretta Radio

Trasmettono: Radio Ueb (Roma) e Liberamente Radio (Modena)  
a cura di RadioOhm

area di prossimità

giornate della  
MITA  
sabato 9 luglio



dalle 15 alle 16 in Sala Conceria

## La Danza di Fude

Workshop di Calligrafia Giapponese  
Laboratorio pratico per avvicinarsi alla scrittura, con il  
pennello, dei caratteri cinesi e giapponese  
a cura di Associazione Bokkiokay - L'Eco dell'Inchiostro  
Info bokkiokai.ass.giappone@gmail.com

dalle 15 alle 18 nel cortile della Cittadella del Volontariato

## Tutti a favola!

Laboratorio per bambini di età 6-10 anni  
Animazione in cucina tra favole e ricette di pietanze curiose  
a cura dell'Associazione LaTurcacane in collaborazione con il  
Ristorante Sociale Ex Mattatoio, tenuto da Elisa Olivero  
Info e prenotazioni tel. 345 3002693

dalle 15 alle 18 con partenza davanti alla Biblioteca Civica

## Pistaaa!

Pedalata di gruppo lungo le strade del chierese, si percorrerà  
parte del tracciato del progetto "Pistaaa", ciclovia inserita  
nella rete Bicitalia e collegata con la rete principale EuroVelo  
a cura di Fiab Chieri - Muoviti Chieri, info e prenotazioni  
muovitchieri@gmail.com - tel. 347 3668520 - 320 4154433

dalle 15 alle 19 nel cortile della Cittadella del Volontariato

## Tutti matti x... la madre!

Laboratorio per adulti  
Utilizzo della pasta madre come ingrediente tecnico-culinario,  
salutistico, di economia sociale di sviluppo delle relazioni  
interpersonali.  
a cura dell'Associazione Lievi-to in collaborazione con  
Ristorante Sociale Ex Mattatoio  
Quota di partecipazione € 18 con aperitivo di degustazione  
Info e prenotazioni: 345 3002693

dalle 15 alle 20 presso l'Area Caselli

## We AREA Art & Sport

Skate Park, Writers contest e Basket 3 vs. 3  
a cura dell'Associazione Patchanka

dalle 15 alle 21 presso l'Area Caselli

## Scambio e Riuso - Mercatino

a cura di Associazione Patchanka

dalle 16 presso l'Area ex Tabasso

## Due passi alla Tabasso

Passeggiata nel vecchio cotonificio  
Visita guidata all'ex tessitura Tabasso, durante la quale  
i volontari dell'Associazione racconteranno la storia e la  
situazione attuale dell'area.

a cura dell'Associazione Area Bene Comune

Info: areabenecomune@gmail.com - 333 41022053

dalle 16 alle 17 nel cortile interno del Complesso di San Filippo

## Crea l'arte

Laboratorio per bambini

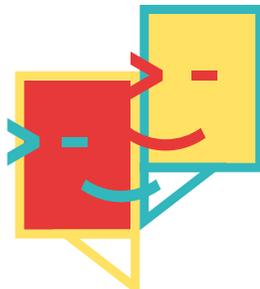
L'arte tra bambini, ragazzi e persone disabili

a cura dell'Associazione Gah - PentaGahmma

Per info e prenotazioni tel. 340 5329477

area di prossimità

giornate della  
MITA  
sabato 9 luglio



dalle 16 alle 19 nei corridoi del Complesso di San Filippo

## Radiazioni nemici invisibili

Esposizione e dimostrazioni  
Semplici e curiosi esperimenti per far fronte all'inquinamento  
elettromagnetico

## Dove c'è vita c'è acqua (pulita)

Esposizione e dimostrazioni  
Tutela e salvaguardia delle acque e delle fonti sorgive  
a cura delle Associazioni G.E.V.S. - Gruppo Ecologico Volontario  
Sorgenti e G.R.G. - Gruppo Ricerche di Geobiologia

dalle 16 alle 19.30 nel salone centrale Cittadella del Volontariato

## La malattia come rinascita, come sfida, come opportunità

Tavola rotonda  
Sensibilizzazione, prevenzione e informazione sulle patologie  
tumoriali.  
Testimonianza di donne per promuovere e divulgare i principi di  
sana alimentazione, movimento fisico e ricerca del benessere  
psico-emotivo  
A cura di Associazione V.I.T.A. Onlus, Associazione Sportiva  
Jiigoro Kano, Associazione A.C.A.T. CHIERY - Associazione dei  
club alcolisti in trattamento

dalle ore 17 dalla Piazzetta della Meridiana

## ProssimaMente - Diretta Radio

Trasmettono: Radio Segn/ali (Torino) e Psikoradio (Bologna)  
a cura di RadioOhm

dalle 17 alle 18 nel cortile interno del Complesso di San Filippo

## Vibrazioni - Musica e proiezioni

10 anni di esperienza del coro PentaGAHmma  
a cura dell'Associazione Gah - PentaGahmma

dalle 17 alle 18 nella Sala Don Bosco nel Complesso di San Filippo

## La solidarietà viaggia in Camper

Proiezione - Turismo alternativo per portare aiuti umanitari  
a cura dell'Associazione Campeggiatori chieresi

dalle 17 alle 19 sul palco del Chiostro di Sant'Antonio

## Dal cibo come risorsa al cibo solidale

Scambio e nuovo commercio  
Tavola rotonda - Significato sociale del cibo come elemento di  
identità culturale: nuove concezioni di produzione e commercio  
nel rispetto dei territori  
a cura di Robe dell'Altro Mondo e Coop. Mondo Nuovo

dalle 17 alle 20 nell'Area Caselli

## Dimostrazione di Arti marziali tradizionali giapponesi

Aikido, Karate, Judo, Ju jitsu  
Come migliorare la salute e la qualità della vita attraverso la  
disciplina, lo sport e lo stare insieme  
a cura dell'Associazione Sportiva Jigoro Kano

dalle 18 alle 19 nell'Area Caselli

## Un giorno da Cicerone

Una passeggiata al parco area Caselli per conoscerne la storia  
a cura di Punto Rete Caselli dello CSSAC - Consorzio Chierese  
per i Servizi Socio Assistenziali - info: caselli@cssac.it

dalle 18.30 alle 19.30 cortile interno Complesso di San Filippo

## Yoga della Risata

Laboratorio per bambini e adulti  
Tecnica per facilitare il buon umore, migliorando la qualità  
della vita. Giocosità e divertimento.  
a cura di Associazione ASSET Social Innovation  
Info e prenotazioni: asset.socialinnovation@gmail.com

area di prossimità

giornate  
della  
MITA  
sabato 9 luglio

dalle 19 alle 20 sul palco del Chiostro di Sant'Antonio

## Il cibo scambio di culture

Assaggi di cibi "fusion" con prodotti locali e equo solidali  
a cura di Robe dell'Altro Mondo e Coop. Mondo Nuovo

dalle ore 20 dalla Cittadella del Volontariato

## ProssimaMente - Diretta Radio

Trasmettono: Radio Radiosenzamuri (Jesi) e Radio Sin Nombre  
(Parigi)  
a cura di RadioOhm

dalle 20.30 alle 22 nel cortile della Cittadella del Volontariato

## Concerto Rock

Musica a cura del gruppo Strati d'Animo

dalle 21.30 sul palco del Chiostro di Sant'Antonio

## I ricordi del Fiume

Documentario di Gianluca e Massimiliano De Serio (96')  
Progetto di smantellamento di una delle baraccopoli più grandi  
d'Europa, lungo gli argini del fiume Stura a Torino.  
in collaborazione con premio Inedi.To del Comune di Torino

dalle 21.30 alle 23 presso l'Area Caselli

## La Filarmonica in concerto

Musica  
Insoliti Ritmi Latini e grandi successi per il concerto  
di fine stagione  
a cura della Filarmonica Chierese

## esposizioni permanenti:

presso l'Area Ex Tabasso

### **La storia di Tabasso ieri, i giovani e il giardino Tabasso di oggi, immaginare insieme il domani**

Mostra fotografica che racconta la storia dell'area Tabasso tra passato, presente e futuro, con una modalità di "pensiero semplice".

La mostra avrà termine con un "campo aperto" per immaginarne insieme il futuro.

a cura del Punto Rete Tabasso del C.S.S.A.C. - Consorzio dei Servizi Socio Assistenziale Chierese in collaborazione con l'associazione di promozione sociale TechLab  
info: [puntorete.tabasso@cssac.it](mailto:puntorete.tabasso@cssac.it) - [info@techlab.it](mailto:info@techlab.it)

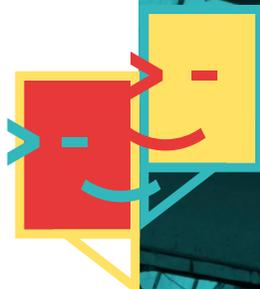
Complesso di San Filippo (Oratorio)

### **Coltivare libri**

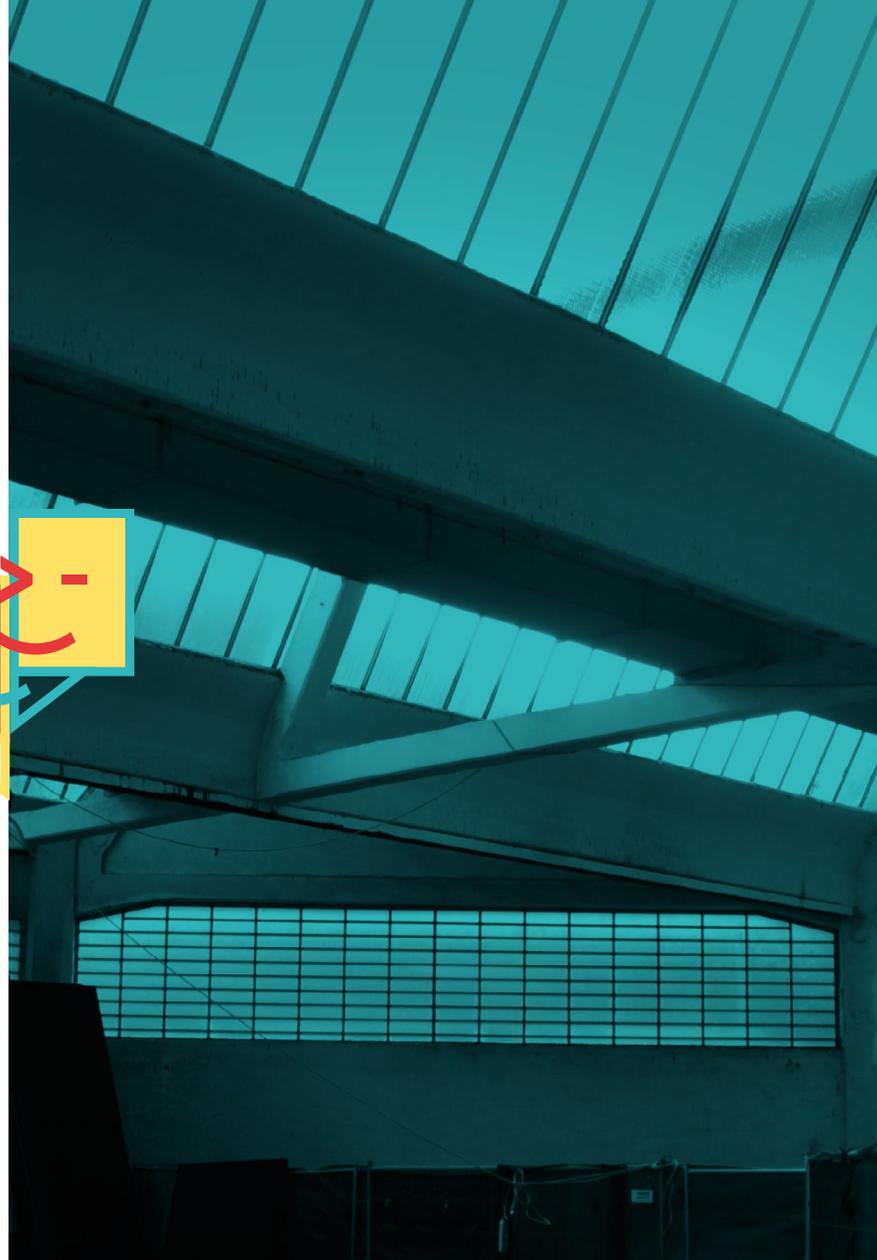
Chieri e il suo Territorio nelle collezioni della Biblioteca Francone

Esposizione di libri della Biblioteca di Chieri e della sezione Storia Locale - Fondo Francone  
a cura della Biblioteca Civica di Chieri  
"Nicolò e Paola Francone"

info: [biblioteca@comune.chieri.to.it](mailto:biblioteca@comune.chieri.to.it)



area di prossimità



dalle 9 alle 12 presso la Cittadella del Volontariato

## Gli stati generali di LARGHE Vedute

Il network nazionale delle radio della mente  
a cura di RadioOhm

dalle 9 alle 12,30 presso l'Area Caselli

## Dimostrazione di Arti marziali tradizionali giapponesi

Aikido, Karate, Judo, Ju jitsu  
Come migliorare la salute e la qualità della vita attraverso la disciplina, lo sport e lo stare insieme  
a cura dell'Associazione Sportiva Jigoro Kano

dalle 9 alle 17 presso l'Area Caselli

## Giochi senza Frontiere

Iniziativa ludico-sportiva con giochi a squadre all'aperto di media difficoltà (non per bambini) effettuati in tre "stagioni": un telo bagnato, una piscina e una stazione "asciutta" con gimcane e percorsi di vario genere.  
a cura del Gruppo Gemellaggi Chieresi  
Per info e prenotazioni: 389 1773537  
gruppegemellaggi.chieri@gmail.com

dalle 9 alle 19 a Palazzo Opesso

## Rigenerazione urbana: fatto e non fatto

Concorso fotografico sul territorio chierese del gruppo f8 Chieri, iscrizioni e riconsegna dei file degli scatti alla sede sopra indicata.  
Il gruppo fotografico f8 Chieri propone questa iniziativa aperta a tutti con lo scopo di promuovere e valorizzare la conoscenza del territorio chierese attraverso la documentazione degli interventi di qualificazione, già effettuati e fruiti come beni comuni oppure ancora in progetto.  
a cura dell'Unione Artisti del Chierese - Gruppo f8Chieri  
info: giovannivaretto@gmail.com

domenica 10 luglio

dalle 9 alle 19 presso l'Area Caselli

## Giochi da tavolo e di società

Evento per tutte le età per scoprire l'importante ruolo aggregante e socializzante del gioco da tavolo e proporlo come alternativa all'intrattenimento elettronico.  
a cura di Ludichieri, per info e prenotazioni: 339 8319812  
ludichieri@gmail.com

dalle 10 nella sala Comollo del Complesso di San Filippo

## Collina magra: una patria

Presentazione del libro di Aldo A. Settia, Viella Editore

dalle 10 presso l'Area ex Tabasso

## Due passi alla Tabasso

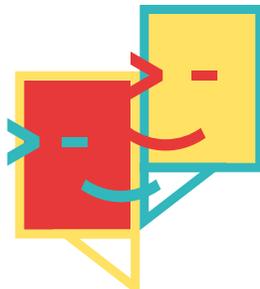
Passeggiata nel vecchio cotonificio  
Visita guidata all'ex tessitura Tabasso, durante la quale i volontari dell'Associazione racconteranno la storia e la situazione attuale dell'area.  
a cura dell'Associazione Area Bene Comune  
Info: areabenecomune@gmail.com - 333 41022053

dalle 10 alle 11 in Sala Conceria

## La qualità della vita è... parole che curano!

Reading  
Laboratorio di testi prodotti dalle donne dell'associazione, voci di scrittrici senza confini di tempo e di spazio.  
Lecture con accompagnamento di musica classica, letture haiku.  
a cura di Ass. V.I.T.A. Onlus e Associazione Bokkiokay  
L'Eco dell'Inchiostro

area di prossimità



dalle 10 alle 11 nel Cortile interno del Complesso di San Filippo

## Crea l'arte

Laboratorio per bambini  
Laboratorio d'arte per bambini e ragazzi, affiancati da persone disabili e da volontari del GAD  
a cura dell'Associazione Gah - PentaGahmma  
info e prenotazioni: 340 5329477

dalle 10 alle 11 nell'Area Caselli

## Un giorno da Cicerone

Una passeggiata al parco area Caselli per conoscerne la storia  
a cura di Punto Rete Caselli dello CSSAC - Consorzio Chierese  
per i Servizi Socio Assistenziali  
info: caselli@cssac.it

dalle 10 alle 12 sotto i portici del Chiostro di Sant'Antonio

## Esposizioni, incisioni e foto

L'associazione intende far conoscere l'attuale situazione dei locali provvisori in cui operano gli incisori e i risultati del proprio lavoro.  
a cura di Il Quadrato.2  
info e prenotazioni: mitzy55@libero.it



in diretta

dalle 10 alle 12 nella Sala interna del Centro Giovanile Area Caselli

## Tavolo Economia della condivisione

**Confronto di esperienze**  
Approfondimenti tematici e dibattito sul tema alla presenza di esperti/e e cittadini attivi.  
A cura dell'organizzazione di AREA Festival Internazionale dei beni comuni in collaborazione con Biennale Prossimità e le realtà locali

domenica 10 luglio

area di prossimità

dalle 10 alle 18 sotto i portici del Chiostro di Sant'Antonio

## Creta e Creatività

Esposizione lavori in creta  
Opere dell'artigiano Giuseppe Negri  
a cura di Comunità Emmanuel

dalle 10 alle 18.30 sotto i portici del Chiostro di Sant'Antonio

## Così vicini, così lontani

Mostra fotografica  
a cura di Comitato Pace e Cooperazione e Associazione TraMe

dalle 10 alle 19 Piazzetta della Meridiana

## Circolibri - Scambio di libri

L'amore per la lettura, libera circolazione di Libri destinati al macero. Racconti e poesie letti ad alta voce  
a cura di ABC - Amici della Biblioteca Civica di Chieri  
Info: amicibibliotecachieri@mail.com

dalle 10 alle 19 in Sala Conceria

## Esposizione opere di calligrafia giapponese

Mostra "Arte Calligrafia Giapponese" ed esposizione delle opere della Maestra HIRAOKA Kazuko, Vera Marchini, Dariella Gallo, Davide Rigoni e alcuni allievi della scuola  
a cura di Associazione Bokkiokay - L'Eco dell'Inchiostro  
Info bokkyokai.ass.giappone@gmail.com

dalle 10 alle 19 nei corridoi del Complesso San Filippo

## Un mondo... di emozioni

esposizione artistica di opere realizzate da ragazzi disabili e volontari del GAH durante le uscite mensili  
a cura di Associazione GAH - PentaGahmma

dalle 10 alle 19 nei corridoi del Complesso di San Filippo

## L'Abitar Viaggiando è il nostro modo di far vacanza

Esposizione fotografica  
Turismo alternativo per portare aiuti umanitari sulle tracce di Don Bosco  
a cura dell'Associazione Campeggiatori chieresi e Circolo fotografico chierese

dalle 10 alle 21 nel Complesso di San Filippo

## Libri: storie e memorie

Conoscere e vedere Chieri attraverso la narrazione dei libri e la multimedialità - Introduzione a letture e filmati  
Proiezione del video "Uomini e donne del territorio chierese, attività produttive del tempo: la tessitura nel chierese" e di altri documenti

A cura di Associazione Giuseppe Avezzana, Carreum Potentia, Compagnia della Chiocciola, Consorzio San Luca per la cultura, l'arte ed il restauro, Gaidano&Matte, gruppo Storiandoli, Vivere, Biblioteca Civica  
Info: [info@carreumpotentia.it](mailto:info@carreumpotentia.it) - [assavezzana@hotmail.com](mailto:assavezzana@hotmail.com)

dalle 10 alle 21 in sala Comollo del Complesso di San Filippo

## Libri: storie e memorie

Conoscere e vedere Chieri attraverso la narrazione dei libri e la multimedialità  
Letture e visite guidate alla scoperta della città.  
a cura delle Associazioni Giuseppe Avezzana, Carreum Potentia, Compagnia della Chiocciola, Consorzio San Luca per la cultura, l'arte ed il restauro, Gaidano&Matte, Storiandoli, Vivere.

dalle 11 alle 12 nel cortile interno del Complesso di San Filippo

## Vibrazioni - Musica e proiezioni

10 anni di esperienza del coro PentaGAHmma  
a cura dell'Associazione Gah - PentaGahmma

domenica 10 luglio

area di prossimità

dalle 11 alle 12 nella Sala Don Bosco nel Complesso di San Filippo

## Anfore, torri, campanili e ciminiere

Proiezione di materiale foto e video prodotto dai ragazzi partecipanti a un progetto di Campus Estivo di 4 giornate che prevede la visita a luoghi di interesse storico-culturale della città e la realizzazione di materiali multimediali.  
a cura dell'Associazione Multiker. Le molte creatività  
Info: [info@multiker.it](mailto:info@multiker.it)



dalle 11 alle 13 in Sala Conceria

## Tavolo Qualità della Vita e dell'Ambiente

### Confronto di esperienze

Approfondimenti tematici e dibattito sul tema alla presenza di esperti/e e cittadini attivi

a cura dell'organizzazione di AREA Festival Internazionale dei beni comuni in collaborazione con Biennale Prossimità e le realtà locali

dalle 11 alle 13 nei corridoi del Complesso di San Filippo

## Radiazioni nemici invisibili

Esposizione e dimostrazioni  
Semplici e curiosi esperimenti per far fronte all'inquinamento elettromagnetico

## Dove c'è vita c'è acqua (pulita)

Esposizione e dimostrazioni  
Tutela e salvaguardia delle acque e delle fonti sorgive  
a cura delle Associazioni G.E.V.S. - Gruppo Ecologico Volontario Sorgenti e G.R.G. - Gruppo Ricerche di Geobiologia

dalle 14 alle 15 nel cortile della Cittadella del Volontariato

## Tutti a favola!

Laboratorio per bambini di età 6-10 anni  
Animazione in cucina tra favole e ricette di pietanze curiose  
a cura dell'Associazione LaTurcacane in collaborazione con il  
Ristorante Sociale Ex Mattatoio, tenuto da Elisa Olivero  
Info e prenotazioni tel. 345 3002693

dalle 14 alle 18 nei corridoi del Complesso di San Filippo

## 10 scacchiere

Partita in simultanea di Maestro e gioco libero.  
Giochi da tavolo.  
a cura di Associazione Arcotorre Scacchi  
per info e prenotazioni tel. 331 2870047 arcotorre@gmail.com

dalle 15 alle 21 presso l'Area Caselli

## Scambio e Riuso - Mercatino

a cura di Associazione Patchanka

dalle 15.30 alle 19.30 Area Caselli

## Banca del tempo vent'anni di passione

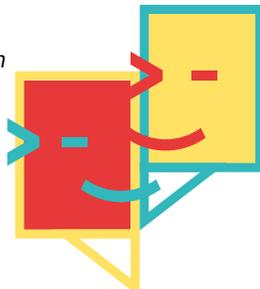
Reciprocamente IX Edizione  
a cura di Banca del Tempo di Chieri  
info: bancadeltempochieri@gmail.com

dalle 16 presso l'Area ex Tabasso

## Due passi alla Tabasso

Passeggiata nel vecchio cotonificio  
Visita guidata all'ex tessitura Tabasso, durante la quale  
i volontari dell'Associazione racconteranno la storia e la  
situazione attuale dell'area.  
A cura dell'Associazione Area Bene Comune  
Info: areabenecomune@gmail.com - 333 41022053

domenica 10 luglio



area di prossimità

dalle 16 alle 17 nel Cortile interno del Complesso di San Filippo

## Crea l'arte

Laboratorio per bambini  
Laboratorio d'arte per bambini e ragazzi, affiancati da persone  
disabili e da volontari del GADalle  
a cura dell'Associazione Gah - PentaGahmma  
Info e prenotazioni: 340 5329477

dalle 16 alle 18 in Piazza Cavour

## Festival Living Circus

spettacoli di arte circense e teatro di strada  
a cura di Cirko Vertigo

dalle 16 alle 18 in Sala Conceria



in diretta

## Tavolo Rigenerazione Urbana

**Confronto di esperienze**  
Approfondimenti tematici e dibattito sul tema alla presenza di  
esperti/e e cittadini attivi.  
a cura dell'organizzazione di AREA Festival Internazionale dei  
beni comuni in collaborazione con Biennale Prossimità e le  
realtà locali

dalle 16 alle 19 nei corridoi del Complesso di San Filippo

## Radiazioni nemici invisibili

Esposizione e dimostrazioni  
Semplici e curiosi esperimenti per far fronte all'inquinamento  
elettromagnetico

## Dove c'è vita c'è acqua (pulita)

Esposizione e dimostrazioni  
Tutela e salvaguardia delle acque e delle fonti sorgive  
a cura delle Associazioni G.E.V.S. - Gruppo Ecologico Volontario  
Sorgenti e G.R.G. - Gruppo Ricerche di Geobiologia

dalle 16 alle 19 presso l'Area Caselli

## Carovana della memoria

a cura dell'associazione Treno della Memoria

dalle 16 alle 22 sotto i portici del Chiostro di Sant'Antonio

## Commercio solidale

Esposizione interattiva  
Esperienze di sistema di commercio alimentare alternativo  
a cura di Robe dell'Altro Mondo e Coop. Mondo Nuovo

dalle 16 alle 22 Piazzetta della Meridiana

## Magie di carta: la creazione della Carta a Mano

Il laboratorio propone la possibilità di creare un foglio di carta a mano attraverso il riciclo della carta già usata.  
a cura di Punto Rete Area Tabasso del CSSAC  
Consorzio per i servizi socio assistenziali del Chierese  
info: [puntorete.tabasso@cssac.it](mailto:puntorete.tabasso@cssac.it)

dalle 17 alle 18 in Sala Conceria

## La Danza di Fude

Workshop di Calligrafia Giapponese  
Laboratorio pratico per avvicinarsi alla scrittura, con il pennello, dei caratteri cinesi e giapponesi  
a cura di Associazione Bokkiokay - L'Eco dell'Inchiostro  
Info [bokkyokai.ass.giappone@gmail.com](mailto:bokkyokai.ass.giappone@gmail.com)

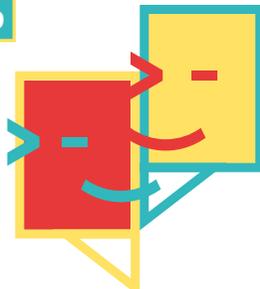
dalle 17 alle 18 nel cortile interno del Complesso di San Filippo

## Vibrazioni - Musica e proiezioni

10 anni di esperienza del coro PentaGAHmma  
a cura dell'Associazione Gah - PentaGahmma

domenica 10 luglio

area di prossimità



dalle 17 alle 18.30 sul palco del Chiostro di Sant'Antonio

## Così vicini, così lontani

Concerto di musica etnica, scambio di testimonianze e mostra permanente di foto che presenta i luoghi di provenienza e le esperienze locali dei rifugiati richiedenti asilo, per favorire la conoscenza reciproca  
a cura di Comitato Pace e Cooperazione e Associazione TraMe

dalle 17 alle 20.30 Parco Robinson (viale Fiume)

## Parco Robinson: vivere un luogo per valorizzare un quartiere

Laboratorio di Partecipazione Sociale e intrattenimento per grandi e piccini  
Workshop che intende incoraggiare la collaborazione tra cittadini e le istituzioni. Le associazioni accompagneranno a vivere il Parco Robinson per riscoprirne la bellezza e "rigenerarlo" attraverso attività ludico ricreative, workshop e... merenda condivisa.  
a cura di ASSET Social Innovation e Scacco Matto  
info: [asset.socialinnovation@gmail.com](mailto:asset.socialinnovation@gmail.com)

dalle 17 alle 21 sotto i portici del Chiostro di Sant'Antonio

## Esposizioni, incisioni e foto

L'associazione intende far conoscere l'attuale situazione dei locali provvisori in cui operano gli incisori e i risultati del proprio lavoro.  
a cura di Il Quadrato.2  
info e prenotazioni: [mitzy55@libero.it](mailto:mitzy55@libero.it)

dalle 18 alle 19 in Piazza Cavour

## Laboratorio esperienziale di percussioni

a cura di Drum Theatre

dalle 18 alle 19 nell'Area Caselli

## Un giorno da Cicerone

Una passeggiata al parco area Caselli per conoscerne la storia

a cura di Punto Rete Caselli dello CSSAC

Consorzio Chierese per i Servizi Socio Assistenziali

Info: caselli@cssac.it

dalle 18 alle 20 in Sala Conceria

## La Storia di Katana

Espressione culturale e filosofica

Storia e filosofia della Katana. L'evoluzione della lama giapponese attraverso i secoli e illustrazione degli aspetti culturali, sociali e militari.

a cura dell'Associazione Sportiva Jigoro Kano

dalle 18.30 Piazza Cavour

## i bambini della Bielorussia

Arrivano in piazza Cavour i camper dell'associazione Campeggiatori per una giornata ricreativa con i bambini della Bielorussia

a cura di Associazione Campeggiatori Chieresi in collaborazione con l'associazione Aiutiamoli a sorridere

dalle 19 alle 21 sul palco del Chostro di Sant'Antonio

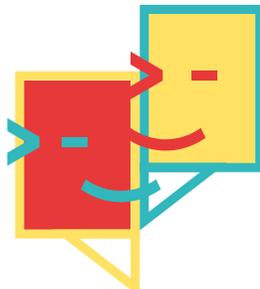
## Conosci il tuo vicino: un viaggio alla scoperta della Romania, il giardino dei Carpazi

Proiezione di 4 filmati che racchiudono il viaggio di un gruppo di 30 italiani allo scoperta della Romania.

Paesaggi, costumi e tradizioni svelano pian piano un mondo affascinante arricchito dall'incontro con persone che nella differenza si rivelano sorprendentemente vicine

a cura di Ass. Ouidio

domenica 10 luglio



area di prossimità

dalle 20 alle 23 Via Palazzo Città

## Tavoli in Comune

Cena condivisa sotto le stelle per le vie della città. Tutte le persone che a qualsiasi titolo hanno fruito/partecipato e vissuto l'evento Off AREA di Prossimità sono invitate a ritrovarsi in strada per cenare insieme... portando cibo, bevande e quant'altro (tavoli, sedie, strumenti musicali, voglia di stare insieme)

a cura di tutti i cittadini e le cittadine che hanno partecipato alla realizzazione dell'evento Off AREA di Prossimità  
per info: areabenecomune@gmail.com

dalle 20.30 Area Caselli

## We AREA Music & Sport

live musicale e finale Europei di calcio 2016

A cura di Associazione Pathancka



**RadioOhm, media partner ufficiale**

trasmetterà gli eventi principali della manifestazione su [www.radioohm.it](http://www.radioohm.it) in collaborazione con la redazione del progetto CooPlay [www.viivicoop.it/cooplay](http://www.viivicoop.it/cooplay)

## eventi collaterali:

*Domenica dalle 9 alle 12 in Via Palazzo di Città, 10*

### **M.A.C. MOSTRA ARCHEOLOGICA CHIERI**

*Venerdì, sabato e domenica dalle 16 alle 19  
presso l'Imbiancheria del Vajro - Via Imbiancheria, 12*

### **RestART Trame d'Autore - Young Fiber Contest**

*in omaggio a MariaLuisa Sponga  
per altri orari su prenotazione tel. 011 9428229*

*Venerdì, sabato e domenica dalle 16 alle 19  
a Palazzo Opresso - Via San Giorgio, 3 Chieri*

### **SGUARDI SUL TERRITORIO: TraLicci, una realtà che cresce**

*Per altri orari su prenotazione tel. 011 9428229*

*Sabato dalle 9 alle 12 nel Complesso San Filippo*

### **CENTRO VISTE DON BOSCO**

*Sabato e domenica dalle 10 alle 12,30 e dalle 14,30 alle 19  
presso la sede degli Alpini nel Complesso San Filippo*

### **STANZA DEI RICORDI**

*Esposizione di materiali e documenti relativi alla I e alla  
II Guerra Mondiale*

*dalle 15 alle 18 in vicolo Bastioni della Mina pressi di p. Cavour*

### **MONUMENTI APERTI**

*Visite gratuite al Bastione della Mina  
a cura dell'Associazione Carreum Potentia  
info: [info@carreumpotentia.it](mailto:info@carreumpotentia.it)*

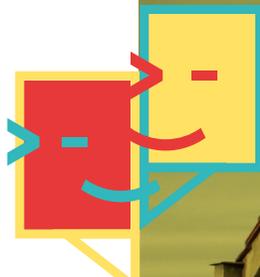
*dalle 7,30 alle 12,30 in Piazza Dante*

### **MERCATO**

*sabato e domenica dalle 9.30  
presso la palestra polivalente San Silvestro*

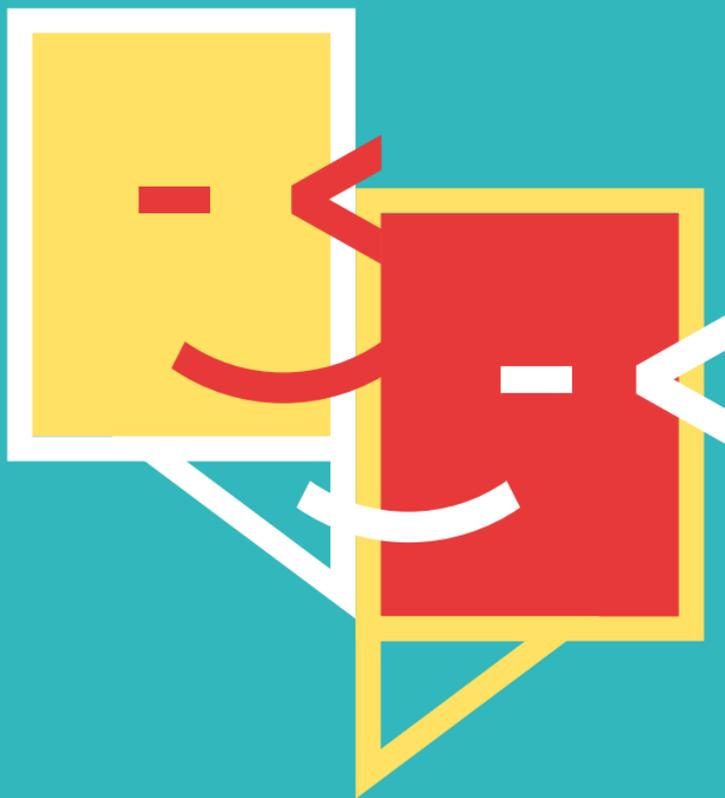
### **SITTING VOLLEY - CAMPIONATI ITALIANI MASCHILI E FEMMINILI**

*Pallavolo giocata stando seduti con squadre composte  
da sportivi normodotati e diversamente abili per favorire  
l'integrazione sociale*



area di prossimità





[www.festivalbenicomuni.it](http://www.festivalbenicomuni.it)